



ART.-NO. PG 8564
 PG 8564
 TISCHGRILL PLANCHA
 TABLE GRILL PLANCHA
 BARBECUE DE TABLE PLANCHA



SEVERIN



GERMAN QUALITY
 SEVERIN - SINCE 1892

SEVERIN

SEVERIN



SEVERIN

SEVERIN

**ANTIHAFT-
 BESCHICHTETE
 KOMBI-PLATTE**
 NON-STICK COATED
 COMBI-PLATE



**EINFACHE REINIGUNG
 EASY CLEANING**



**FETTAUFFANGSCHALE
 DRIP TRAY**



PG 8564
 TISCHGRILL PLANCHA
 TABLE GRILL PLANCHA
 BARBECUE DE TABLE PLANCHA

- SAFE TOUCH HANDLES
- COMBI PLATE
- TEMP CONTROL
- OIL DRIP TRAY
- EASY CLEAN

**Meet
 and eat.**

PG 8564
 TISCHGRILL PLANCHA
 TABLE GRILL PLANCHA
 BARBECUE DE TABLE PLANCHA

DE

Tischgrill Plancha → Fleisch, Sea Food und Gemüse – Durch die Kombi-Grillplatte mit gerippter und glatter Oberfläche eignet sich der Plancha-Grill für jegliches Grillgut. Heruntertropfender Fleischsaft oder Fett werden in der Tropfschale aufgefangen → Sofort einsatzbereit – Keine aufwendigen Grillvorbereitungen, die Temperatur wird stufenlos über den Drehknopf eingestellt. Nach wenigen Minuten kann der Grillspaß beginnen, stufenlose Temperatursteuerung bis 230 °C → Gesunde Alternative mit reduzierter Rauchentwicklung – Die antihafbeschichtete Platte des Tischgrills muss für ein optimales Plancha-Grill nur leicht eingefettet werden → Einfache Reinigung aufgrund des modularen Aufbaus

GB

Table grill plancha → Meat, sea food and vegetables – The combined grill plate with ribbed and smooth surface makes the plancha grill suitable for any grilled food. Dripping meat juices or fat are collected in the drip tray → Immediately ready for use – No time-consuming barbecue preparations, the temperature is steplessly adjustable via the rotary knob. After a few minutes, the grilling fun can begin, stepless temperature control up to 230 °C → Healthy alternative with reduced smoke development – The non-stick coated plate of the table grill only needs to be lightly greased for best plancha grilling results → Easy cleaning due to the modular design

FR

Barbecue de table plancha → Viande, fruits de mer et légumes – Grâce à sa plaque de grill combinée dotée d'une surface striée et lisse, la plancha convient parfaitement à tout aliment à griller. Le bac récupérateur collecte les jus de viande ou la graisse → Immédiatement prêt à l'emploi – Aucune préparation chronophage nécessaire, la température est réglable en continu à l'aide du bouton thermostat rotatif. Après quelques minutes, le plaisir de la grillade peut commencer, contrôle en continu de la température jusqu'à 230 °C → Des grillades plus saines avec une génération de fumée réduite – Avec sa plaque à revêtement antiadhésif, le grill de table ne nécessite qu'un léger graissage pour obtenir les meilleurs grillades à la plancha → Nettoyage facile – Grâce à sa conception modulaire, le grill est facile à nettoyer

NL

Tafelgrill plancha → Vlees, vis en groenten – De gecombineerde grillplaat met geribbel- en glad oppervlak maakt de planchagrill geschikt voor alle gegrilde gerechten. Druppelende vleessappen of vet worden opgevangen in de lekbak → Meteen klaar voor gebruik – Geen tijdrovende barbecuevoorbereidingen en de temperatuur is met de draaiknop traploos instelbaar. Na een paar minuten kan het grillplezier al beginnen, traploze temperatuur-regeling tot 230°C → Een gezond alternatief met minder rookontwikkeling – De plaat met antiaanbaklaag van de tafelgrill hoeft slechts lichtjes ingevet te worden voor het beste plancha-grillresultaten → Eenvoudig schoon te maken – Eenvoudig schoon te maken dankzij het modulaire ontwerp

SE

Bordsgrill plancha → Kött, skaldjur och grönsaker – Den kombinerade grillplattan med räfflad och slät yta gör plancha-grillen lämplig för all grillad mat. Drop-pande kötsaft och fett fångas upp på droppbrickan → Redo att användas direkt – Inga tidskrävande grillförberedelser, temperaturen går att ställa in steglöst med vredet. Du kan börja grilla efter några minuter, steglös temperaturreglering upp till 230 °C → Hälsosamt alternativ med mindre rökutveckling – Bordsgrillens non-stick-belagda platta behöver bara smörjas lätt för bästa plancha-grillningsresultat → Enkel att rengöra – Enkel rengöring tack vare den modulära designen

ES

Plancha grill de mesa → Carne, pescado y verduras: la plancha combina una superficie con relieve y lisa para cocinar al grill cualquier alimento. Los jugos de la carne y la grasa se recogen en la bandeja de goteo → Listo para usar al instante: no pierda más tiempo preparando la barbacoa, la temperatura se ajusta directamente con el mando giratorio. Después de unos minutos, podrá empezar a pasarlo en grande con el grill, control de temperatura directa hasta 230 °C → Alternativa saludable con menos humo: la plancha antiadherente del grill para la mesa solo se tiene que engrasar ligeramente para obtener unos resultados excepcionales → Limpieza sin complicaciones: gracias a su diseño modular, se puede limpiar fácilmente

IT

Barbecue da tavolo plancha → Carne, frutti di mare e verdure – La piastra combinata con doppia superficie liscia e scanalata rende questo barbecue adatto a ogni tipo di cibo. I succhi di cottura e il grasso vengono raccolti nell'apposito vassoio → Immediatamente pronto all'uso – Scordati i lunghi tempi di preparazione del barbecue, grazie alla manopola per la regolazione continua della temperatura. Bastano pochi minuti, e sei pronto a grigliare, regolazione continua della temperatura fino a un massimo di 230 °C → Un'alternativa salutare che produce meno fumo – È sufficiente ungere un po' la piastra con rivestimento antiaderente per ottenere grigliate eccellenti → Facile da pulire – Il design modulare assicura massima semplicità nella pulizia

PL

Grill stółowy plancha → Mięso, owoce morza i warzywa — dzięki połączonej płycie grillowej o żebrowanej i gładkiej powierzchni grill plancha nadaje się do grillowania wszystkich potraw. Skapujące z mięsa soki i tłuszcz są zbierane w tacy ociekowej → Gotowy do użycia od zaraz — bez czasochłonnych przygotowań, temperatura jest regulowana bezstopniowo za pomocą pokrętki. Po kilku minutach można rozpocząć grillowanie, bezstopniowa regulacja temperatury do 230°C → Zdrowa alternatywa z ograniczonym wytwarzaniem dymu — pokryta nieprzyswierającą powłoką płyta grilla wymaga jedynie lekkiego natłuszczenia, aby uzyskać najlepsze rezultaty grillowania metodą plancha → Easy Clean — łatwe czyszczenie dzięki modułowej konstrukcji



SAFE TOUCH HANDLES

COMBI PLATE

TEMP CONTROL

OIL DRIP TRAY

EASY CLEAN

Non-stick coated.



SEVERIN Elektrogeräte GmbH
 Röhre 27
 57564 Sundern
 Germany
 www.severin.com

220 – 240 V ~
 50 – 60 Hz
 2300 W
 CE

Non-stick coated.
 Revêtement antiadhésif.
 Meet and eat.
 Rencontre et manger.



50 x 30 cm 2300 W ART.-NO. PG 8564